



COMMUNAUTÉ DU
PUITS
DE JACOB



NOUVELLES DE LA SOURCE

Centre Médical de la Communauté du Puits de Jacob à SOKODÉ - TOGO

N° 24 - mai 2024

Chers Amis...

Voici des nouvelles de notre Centre.

Nous vous avons parlé dans notre dernière lettre de la recherche de fonds pour l'acquisition du GenExpert, cet appareil de laboratoire pour la prise en charge des hépatites : grâce au **Docteur Cécile DUPUY**, le Centre Hospitalier d'Antibes nous cède un de leurs appareils dont ils n'ont plus l'utilité : issue inattendue et heureuse ! Gratitude. Cela va vraiment nous aider à poursuivre une médecine de qualité pour tous.

La qualité du laboratoire a permis à **Docteur Cécile BOBILLIER** et à toute son équipe de découvrir une hémoglobine anormale jamais décrite en Afrique : une magnifique aventure humaine et scientifique possible grâce à ces échanges de technologie, de savoir, de compétence : je vous laisse découvrir.

Ces « relations Nord-Sud » c'est aussi un échange culturel, une dimension de solidarité, de partage dont le **Docteur Jean-Eudes EKLU**, pédiatre togolais, et trois Volontaires de Solidarité Internationale, **Solène**, infirmière, **Pierre et Agathe MAILLET**, médecins, se font écho dans cette lettre.

Nous rendons hommage à notre ami **Henk BERGMAN**, fondateur de l'association hollandaise **Stichting Medisch Centrum Togo**, qui depuis l'ouverture du Centre recherchait des fonds pour permettre de soigner les plus démunis. Après le décès de Henk l'association a du être dissoute. Aujourd'hui, nous faisons appel à votre générosité pour continuer d'alimenter cette Caisse de Solidarité : elle permet qu'une médecine de qualité soit proposée à tous. L'autonomie financière du Centre est un défi constant que nous peinons à relever. Merci à vous tous qui nous soutenez si généreusement et si fidèlement. Ce n'est seulement qu'avec vous que nous pouvons continuer.

Notre Directrice **Aimée AYINDO** et toute l'équipe du Centre Médical se joint à moi pour vous redire notre gratitude et nos salutations fraternelles.

Docteur François VIGNON
Membre du Comité de Direction



ACQUISITION D'UN GENEXPERT : UNE BONNE NOUVELLE INATTENDUE...

Dans les dernières Nouvelles de la Source, nous vous parlions du souhait d'acquérir un GenExpert pour réaliser des charges virales des hépatites B et C, c'est à dire des « comptages » des virus.

En novembre 2023, le **service de coopération de l'Ambassade de France** nous accorde une subvention de 6 000 euros pour participer à l'achat d'un GenExpert, avec obligation de leur fournir une preuve de l'achat de l'appareil avant fin avril 2024. Cette subvention accordée est une bonne nouvelle... mais nous sommes loin des 38 110 € nécessaires pour l'achat de l'appareil !

En janvier 2024, je reçois un mail du **Docteur Cécile DUPUY** qui m'a remplacée au laboratoire deux années de suite. Elle a entendu que je cherche un GenExpert. **Le Centre Hospitalier d'Antibes en donne un**. Le leur est devenu trop petit par rapport à la demande et ils en achètent un plus gros. La biologiste responsable du laboratoire d'Antibes est ravie que cet appareil, qui marche encore très bien, puisse servir en Afrique plutôt que de finir dans la cave de l'hôpital et d'être jeté un jour ! Cécile apporte le GenExpert à **Biologie Sans Frontières** qui va le vérifier, et le faire transiter jusqu'au Togo, par **Amour Sans Frontière** (qui affrète des conteneurs peu chers pour l'Afrique) en payant les frais !

Quel cadeau !

Et puis, l'Ambassade de France accepte de convertir son don, prévu au départ pour l'achat partiel du GenExpert. Sa subvention servira pour l'installation et la maintenance de l'appareil et pour l'achat des premiers réactifs. Cadeau là aussi !

Cet appareil nous permettra de réaliser les charges virales sur place avec un rendu de résultat possible le lendemain, sans être obligés de transférer les échantillons à Lomé avec tous les risques de conservation et de transport que cela entraîne.

Quand j'ai annoncé aux Journées Scientifiques de Médecine de Kara qu'en juin nous pourrions probablement réaliser des charges virales à Sokodé, j'ai été accueillie sous un tonnerre d'applaudissements !

Vraiment je suis pleine de reconnaissance pour tous ceux qui permettent que nous puissions avoir tant d'appareils performants alors que nous n'avons pas beaucoup d'argent !
Merci à chacun de vous !

Docteur Cécile BOBILLIER
Médecin biologiste
Responsable du laboratoire



DÉCOUVERTE D'UNE HÉMOGLOBINE ANORMALE RARE AU CENTRE MÉDICAL : TOUTE UNE AVENTURE HUMAINE ET SCIENTIFIQUE !

Nous avons pu mettre en évidence au Laboratoire du Centre Médical un **variant de l'hémoglobine (Hb), appelé Hb Ottawa**. Ce variant a été décrit dans 19 cas dans le monde, en plus de notre cas, et n'avait jamais été décrit en Afrique !

En mars 2021, le **Docteur Charles PARDESSUS**, médecin volontaire au Centre Médical, demande une électrophorèse de l'hémoglobine chez une fillette, alors âgée de 14 ans, qui présente tous les symptômes d'une drépanocytose (maladie liée à une malformation de l'hémoglobine). On lui avait déjà fait cette analyse, dans un autre centre de soins et on lui avait alors dit qu'elle avait une hémoglobine bizarre !



Pr Augustin FERRANT (à gauche) lors d'une de ses missions au Centre avec les Drs François VANDERMEERSCH et Yves D'ALMEIDA

Au Centre Médical, nous faisons à nouveau cet examen. Je suis perplexe devant le résultat. Je demande, comme souvent, son avis au **Docteur Marie-Claude PIFFAUT** qui, elle-même, fait alors appel à un professeur spécialisé de ce genre de maladie, le **Professeur Frédéric GALACTEROS**. Celui-ci nous éclaire sur la bizarrerie de l'hémoglobine de cette enfant. Mais c'est grâce au **Professeur Augustin FERRANT**, notre grand ami belge qui est venu en mission à de nombreuses reprises au Centre Médical, que nous pourrions comprendre que cette enfant a en fait deux anomalies de l'hémoglobine : une classique que l'on trouve souvent ici, HbS hétérozygote, et une autre, encore jamais décrite en Afrique, Hb Ottawa, sous forme homozygote chez elle car ses parents sont consanguins.

Comment nous avons réussi cela ? Les **Docteurs Pierre et Agathe MAILLET**, médecins volontaires au Centre Médical, rentrent en France pour un mariage, à Nantes. La veille nous avons fait venir le papa, la maman et l'enfant, pour prélever des tubes de sang qui seront transportés par Pierre et Agathe. Augustin fera l'aller et retour en train, Bruxelles-Nantes, dans la journée, pour apporter les tubes de sang à un laboratoire de l'**Université de Louvain**, spécialisé dans l'analyse de ce type d'anomalie de l'Hémoglobine. Ce laboratoire fera les analyses gratuitement.

C'est ensuite Augustin qui, lorsqu'il recevra les résultats et percevra le côté unique de ce cas, écrira un article scientifique dans une grande revue britannique d'hématologie*. Il aura la délicate attention de me mettre en premier auteur !

Le 15 et 16 avril 2024 j'ai pu faire une communication sur ce cas lors des **Journées Scientifiques de Kara** (à 70km au nord de Sokodé) et le 13 mai une communication orale au **Congrès d'Hématologie à Lomé**.

* eJHaem. Haemoglobin Ottawa, sickle cell trait and vaso-occlusive crises.
Cécile Bobillier, Isabelle Derclaye, Augustin Ferrant, Diane Maisin
First published : 12 February 2024
<https://doi.org/10.1002/jha2.857>



Dr Cécile BOBILLIER

Ce qui est bouleversant pour moi dans cette histoire, c'est la formidable solidarité de tant de personnes pour aboutir à cette découverte extraordinaire : Marie-Claude d'abord puis le Pr Galactéros, le Pr Augustin Ferrant, les Docteurs Pierre et Agathe Maillet, le laboratoire de Belgique sans oublier l'infirmier **Komla** qui est venu avec moi dans le village où habite cette famille, à plus de 100km de Sokodé, en pleine brousse, pour faire un prélèvement de toute la famille et faire ainsi une enquête familiale.

Merci, merci à chacun pour toute l'aide incroyable... aussi incroyable qu'est la découverte d'une hémoglobine si rare, dans un petit pays d'Afrique, avec si peu de moyens !

Docteur Cécile BOBILLIER
Médecin biologiste
Responsable du laboratoire

QUELQUES MOTS D'ALBERT BEAUGENDRE

Albert Beaugendre nous a beaucoup aidé lors de la construction du Centre Médical. Entre 2007 et 2010 il est venu sur de longues périodes de 3 mois pour conduire les travaux. A 86 ans, il est revenu au mois d'avril avec son épouse Mieke pour revoir ce pays qu'il aime tant.

Lors de notre visite à Sokodé en avril dernier, j'ai bien sûr fait un tour au Centre Médical La Source dont j'avais accompagné la construction.

J'étais très heureux de revoir de nombreuses personnes qui m'ont accueilli par des « Bonjour Grand-père ». Cela m'a fait chaud au cœur.

J'ai pu voir aussi que les bâtiments n'avaient pas trop vieilli et que les murs sont toujours en bon état. Apparemment il n'y a pas de fuites, car c'est le grand mal de ce pays où il pleut de bonnes averses, et où les murs craquellent facilement.

C'est une satisfaction de voir que le Centre Médical fonctionne bien, aussi du côté matériel !



Albert et son épouse Mieke

Albert BEAUGENDRE

FIN DE MISSION POUR LES DOCTEURS PIERRE ET AGATHE MAILLET



La famille MAILLET

Le mois d'avril se termine et avec lui notre mission de médecins volontaires au Centre Médical du Puits de Jacob. Ces **seize mois de mission à Sokodé** ont filé à toute allure, nous avons l'impression d'être arrivés « avant-hier », comme on dit ici, et nous avons du mal à réaliser que cela touche déjà à sa fin.

Que de souvenirs et que de joies partagées ! C'est avec tristesse et nostalgie que nous quittons le personnel du Centre, les membres de la Communauté et nos amis togolais.

Que retenir de ces mois passés au Centre Médical ? Il y a bien sûr tous ces patients que nous avons vus, conseillés, rassurés, soignés, guéris pour certains, accompagnés dans leurs derniers jours pour d'autres. Il y a la douleur des familles qui ont perdu un proche malgré les soins, l'impuissance des équipes à « sauver » tel ou tel enfant, le manque de moyens financiers qui pousse les patients à partir avant la guérison. Et puis, il y a eu aussi ce jeune **Olivier**, dont nous avons déjà parlé, qui est rentré chez lui en bonne santé après une gravissime envenimation par morsure de serpent ; le petit **Elisée** dont

les reins ne fonctionnaient plus et qui ont finalement remarqué, échappant ainsi à l'hémodialyse ; la petite **Moussihina**, notre voisine de 4 ans, atteinte d'un grave neuro-paludisme que nous avons vue, impuissants, convulser pendant plus de 24h et qui, après une longue convalescence, peut de nouveau venir jouer chaque semaine avec nos enfants... Ces petits miracles de la vie, grâce à Dieu et grâce aux soins médicaux, restent gravés dans nos têtes et dans nos cœurs.

Mais au-delà de chaque histoire particulière, il y a la confiance en Dieu, inébranlable, socle de la vie togolaise. Confiance en l'avenir, confiance en la vie, confiance en la toute puissance divine... Cela se vérifie dans la vie quotidienne, au détour de chaque conversation. La foi est omniprésente, que ce soit dans les épreuves, comme cette maman qui, en 48h, a vu mourir son petit garçon de 5 ans, jusque là en bonne santé, et qui conclura, les larmes aux yeux : « Dieu donne, Dieu reprend. Tout ce que fait Dieu est bon ! ». Ou dans la joie d'une bonne nouvelle, tel ce monsieur à qui on annonce que son test du VIH est négatif et dont le premier réflexe est de prier, se jetant à genoux et s'inclinant à plusieurs reprises pour remercier Allah, dans le bureau médical, soulagé.

Et puis, en dehors de l'activité médicale, nous retenons ces leçons de vie quotidienne de nos frères togolais : **la joie de vivre et le sens de la fête, la générosité et la solidarité, la résilience et l'espérance**. Tant de qualités humaines qui nous ont enrichis et que nous espérons rapporter un peu dans nos bagages et dans nos âmes. La vie à Sokodé reste également un modèle de bienveillance et de tolérance religieuse, où chrétiens et musulmans cohabitent dans une belle harmonie, parfois au sein d'une même famille. Entendre l'appel à la prière du muezzin résonner après la volée de cloches de la chapelle du Puits de Jacob, voir des personnes de religions différentes prier ensemble ou encore entendre des patients musulmans nous demander de prier pour eux nous a profondément marqués.

.../...



Si cette petite année et demie passée ici a été un bref passage dans la vie du personnel du Puits de Jacob et de nos voisins, cela marque pour nous une étape importante de notre vie et **une expérience fondamentale dans notre vie familiale.**

Nos enfants repartent plus togolais que français, portent désormais leur poupée sur leur dos, mangent la pâte chaque jour avec la main et font rouler leur pneu avec joie.

Nous remercions la **Délégation Catholique pour la Coopération (DCC)** qui nous a formés et envoyés en mission, la **Communauté du Puits de Jacob** qui nous a accueillis, soutenus et surtout fait confiance, le personnel du Centre Médical et sa direction qui nous a intégrés dans l'équipe, guidés et a collaboré avec plaisir avec nous pour le bien des malades, et enfin tous nos amis, collègues et voisins togolais qui nous ont montré et fait vivre la richesse de la vie africaine et aux côtés de qui nous avons grandi au cours des derniers mois.

Nous restons unis par la prière et souhaitons un avenir serein au Centre Médical et à la Communauté du Puits de Jacob.

« **On est ensemble !** »

Agathe et Pierre MAILLET



LE SÉJOUR DU COUPLE MÉDECIN MAILLET AU CENTRE MÉDICAL DU PUIITS DE JACOB LA SOURCE

Le séjour de mes confrères au Centre a été pour moi un temps très agréable. Nous avons passé ensemble **d'excellents moments de confraternité**, que ce soit au cœur du travail qu'en dehors, loin des malades et des stéthoscopes. J'ai bien apprécié leur sens aigu de perception de ce qui n'est pas au point et peut être amélioré ainsi que leur désir et engagement à le faire mieux. Ils nous ont laissé des traces qui marqueront à jamais leur passage. C'est ainsi qu'ils ont amélioré des documents utiles de travail pour la prise en charge des malades en hospitalisation, conçu un document audio-visuel d'information et de formation sur les maladies chroniques non contagieuses fréquentes, document qui passe en boucle sur l'écran de TV de la salle d'attente du Centre. Par ailleurs, l'aide que le Docteur Pierre m'a apportée pour la conception d'un document excel de statistique m'a été très précieuse : il permet d'évaluer les activités de consultation du Centre. Je leur souhaite une fructueuse continuation de leur carrière professionnelle et une vie de couple bénie, épanouie et engagée.

Docteur Jean-Eudes EKLU-AVLASU

DÉCOUVRIR LA DIMENSION SPIRITUELLE OMNIPRÉSENTE CHEZ LES AFRICAINS : UN ÉTONNEMENT !

Actuellement au Togo depuis déjà plus de 9 mois, ma mission comme infirmière au Centre Médical La Source se poursuit. Je travaille dans le **service d'hospitalisation**, je m'occupe donc des malades ayant besoin d'être pris en charge pendant plusieurs heures, jours voire semaines.

Ce qui me marque, c'est la place de la religion dans le quotidien des Togolais. Ici, chaque jour, on remercie Dieu pour la journée, le travail, la santé, la famille... **Tout est grâce.**

La prière est vraiment un besoin quotidien qui est ancré dans une journée. J'ai surtout remarqué qu'ici **les religions cohabitent très bien** : musulmans, catholiques, chrétiens, animistes... chacun peut croire en ce qu'il veut, en qui il veut, tant qu'il croit ! Il y a un grand respect des fêtes religieuses des uns et des autres.



**Julienne, Rода, Solène
et Véronique**

Chaque matin au Centre Médical, un temps de prière est pris pour confier la journée, les malades, et toutes autres intentions. Lorsqu'un patient est hospitalisé, lui et ses proches prient Dieu.

Même quand nous faisons le maximum de soins, dans les cas les plus graves, et que cela ne suffit pas, la famille nous dit : « C'est Dieu qui décide ». Cela laisse place à une acceptation plus facile de la maladie et souvent de la mort. La phrase dite par Ambroise Paré prend donc tout son sens : « **Je soigne mais c'est Dieu qui guérit** ».

La simplicité de vie des habitants est pour moi un retour à l'essentiel qui me permet de mettre de côté toutes les choses non indispensables que j'avais en France.

Jamais de plaintes, même s'ils ont des problèmes, ça va aller. « **Alafia** » disent-ils tout le temps, ce qui veut dire « ça va très bien ».

Chacun arrive à se débrouiller avec le peu de choses qu'il possède, et il y a une grande entraide entre les gens.

Ils ont une joie de vivre au quotidien ce qui est une véritable leçon de vie.

Solène LESOUËF
Infirmière Volontaire de la DCC

HENK BERGMAN

ET LE STICHTING MEDISCH CENTRUM TOGO

Quand mon beau-frère, **Henk Bergman**, directeur d'hôpital à la retraite aux Pays-Bas, a appris l'ouverture du Centre Médical en 2009, il est venu au Togo pour le visiter et il a été touché par la pauvreté ambiante.

A son retour il a cherché comment soutenir les malades qui ne pouvaient pas ou peu payer les frais médicaux.

Avec son grand sens humanitaire, il défendait le principe que même les plus pauvres avaient droit à des soins de qualité.

Pour cela il a créé, avec quelques amis et membres de sa famille, le Fonds **Stichting Medisch Centrum Togo**.

Ils organisaient des actions spécifiques, mais le moyen le plus percutant pour collecter de l'argent était son approche personnelle. Henk a contacté tous ses proches et ses relations et a proposé qu'ils s'engagent à verser tous les mois 5 € pour soutenir ce projet. Une attitude qu'il a continuée jusqu'à sa mort.



**Albert BEAUGENDRE, Henk BERGMAN,
Tiny ROELOFS et Mieke BEAUGENDRE**

L'Assistante Sociale du Centre, Flora, étudie la situation de chaque malade demandeur, et envoyait aussi chaque mois un compte-rendu sur l'argent dépensé.

En 2017 Henk a eu la joie de revisiter le Centre Médical avec le trésorier **Tiny ROELOFS**. Après le décès de Henk, en 2021, sa famille n'a pas pu continuer cette action. L'association vient d'être dissoute.

Nous sommes dans une profonde gratitude pour ce que Henk, sa famille et tous ses amis ont permis au long de ces années grâce à leur généreux soutien.

Mieke BEAUGENDRE
Alliée de la Communauté du Puits de Jacob



BILAN 2023 DE LA CAISSE DE SOLIDARITE

236 personnes ont bénéficié de la Caisse de Solidarité, pour une **prise en charge complète** des soins pour un montant de 8 159 € et 134 ont bénéficié d'un « engagement » pour un montant de 4 065 €.



Flora AGBLEMAGNON a rejoint l'équipe du Centre Médical en Juin 2011 en tant que chargée du Service Social.

Les malades nécessiteux ou en difficulté de paiement de leurs soins lui sont référés soit par le service d'accueil, soit par l'infirmierie.

Après un entretien, le patient ou son accompagnant s'engage à payer à une date convenue d'un commun accord les frais qui sont alors avancés auprès du Centre par la Caisse de Solidarité (nous parlons d'engagement). Pour les patients les plus nécessiteux il peut être décidé une prise en charge totale ou partielle des soins.

NOUS SOUTENIR POUR LA CAISSE DE SOLIDARITÉ

Une consultation de médecine générale : 1500 CFA = 2.2 €

Une consultation spécialisée pédiatre : 2000 CFA = 2.95 €

Une radiographie du thorax : 5100 CFA = 7.51 €

Un électrocardiogramme : 5000 CFA = 7.36 €

Une journée d'hospitalisation : 3000 CFA = 4.42 €

Je vous invite, comme aimait le faire notre ami Henk, à mettre en place un virement mensuel de 5€, 10€, 15 €...ou plus, pour alimenter notre **Caisse de Solidarité** et permettre à des personnes défavorisées d'avoir accès aux soins. **MERCI POUR VOTRE SOUTIEN.**

La Communauté du Puits de Jacob est une association habilitée à recevoir des dons et des legs ce qui donne droit à une réduction sur le revenu global du contribuable égale à 66% des sommes versées ; le plafond est de 20 % du revenu imposable.

Pour la mise en place de votre virement demandez au secrétariat de la Communauté contact.puitsdejacob@gmail.com de vous envoyer notre IBAN (pour des questions de sécurité bancaire, il nous est demandé de ne plus le mentionner sur les lettres de nouvelles qui sont diffusées par internet).

QUELQUES CHIFFRES D'ACTIVITÉ

Évolution des consultations mensuelles en 2022 et 2023 au Centre Médical La Source

Mois	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	Total
Consultation 2022	391	320	393	322	454	308	325	395	354	383	362	302	4309
Consultation 2023	287	274	361	344	397	537	510	467	452	546	436	388	4999
Hospitalisation 2022	54	39	45	51	61	47	51	54	49	59	64	40	614
Hospitalisation 2023	50	49	53	58	71	71	87	105	93	93	85	76	891

Il est à constater que, depuis l'ouverture du Centre 24 heures sur 24, le nombre de personnes reçues en consultation comme en hospitalisation a augmenté. Les consultations ont augmenté de 16,01 % par rapport à 2022 et les hospitalisations de 45,11 % par rapport à 2022. Les pics des consultations en juin et octobre 2023 correspondent à la saison des pluies dans la Région Centrale. À noter qu'une consultation comprend la consultation initiale et la ou les consultations de contrôle pendant les 15 jours qui suivent la consultation initiale.

Évolution mensuelle des imageries en 2022 et 2023 au Centre Médical La Source

Mois	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	Total
Imagerie 2022	102	89	148	108	110	120	135	150	133	106	119	131	1451
Imagerie 2023	119	102	168	131	163	100	134	139	120	133	156	125	1590

Nombre selon le type d'imagerie en 2023 au Centre Médical La Source

L'échographie représente 56,92 % des imageries effectuées en 2023 et la radiologie 38,2 %.

Mois	Échographie	Mammographie	Radiologie	TOTAL
Janvier	66	08	45	119
Février	60	08	34	102
Mars	88	05	75	168
Avril	74	08	49	131
Mai	80	07	76	163
Juin	66	12	22	100
Juillet	96	01	37	134
Août	86	00	53	139
Septembre	69	01	50	120
Octobre	72	07	54	133
Novembre	82	11	63	156
Décembre	66	10	49	125
TOTAL	905	78	607	1590

DEVENEZ ACTEUR SOLIDAIRE ! ET REJOIGNEZ LE RÉSEAU SOLIDARITÉ LA SOURCE

Chèque bancaire ou postal

Merci d'envoyer vos chèques libellés à l'ordre de « Communauté du Puits de Jacob » en précisant bien dans votre courrier « Pour le Centre Médical – Togo » à l'adresse suivante :

**Communauté du Puits de Jacob
354 rue Fin de banlieue
F - 67115 PLOBSHEIM**

Virements et virements mensuels

Merci de contacter le secrétariat pour communication de l'IBAN.
contact.puitsdejacob@gmail.com

Pour un REÇU FISCAL

N'oubliez pas de nous préciser votre adresse postale et e-mail !

**ENCORE UN GRAND MERCI À VOUS TOUS POUR VOTRE SOUTIEN
DANS CES PROJETS.**

**ET NE MANQUEZ PAS LES *NOUVELLES DE LA SOURCE*
NUMÉRO 25... A L'AUTOMNE 2024 !**

RETROUVEZ-NOUS EN LIGNE SUR LE

[SITE INTERNET DE LA COMMUNAUTÉ DU PUIITS DE JACOB](#)

**VOUS POURREZ Y LIRE LES *NOUVELLES DE LA SOURCE*, MAIS AUSSI
LA *LETTRE DU PUIITS DE JACOB* ET BIEN D'AUTRES CHOSES ENCORE SUR
L'ONGLET**

[RESSOURCES, PUBLICATIONS ET LETTRES DU PUIITS](#)